# **Declaration and Power of Attorney For Patent Application**

### 特許出願宣言書及び委任状

# Japanese Language Declaration

#### 日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, I hereby decla: That:
私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載され た通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下記の名称が複数の場合)信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	MAGNETIC HEAD ACTUATOR HAVING
	FINELY MOVABLE TRACKING DEVICE
上記発明の明細書(下記の欄でx印がついていない場合は、 本書に添付)は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□月_日に提出され、米国出願番号または特許協定条約 国際出願番号をとし、 (該当する場合) に訂正されました。	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on(if applicable).
私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されると おり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が あることを認めます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231, DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

# Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、米国法典第35編119条 (a) - (d) 項又は365条 (b) 頃に基き下記の、 米 国以外の国の少なくとも一ヵ国を指 定している特許協力条約 3 6 5 (a) 項に基ずく国際出願、又 は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国 優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している。 本出願の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以 下に、枠内をマークすることで、示しています。

Prior Foreign Application(s) 外国での先行出順

2001-003882 Japan (Number) (Country) (番号) (闰名) (Number) (Country) (番号) (国名)

私に、第35編米国法典119条(e)項に基いて下記の米 国特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。

> (Application No.) (Filing Date) (出願番号) (出顧日)

私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米 国特許出願に記載された権利、 又は米国を指定している特許 協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。ま た、本出順の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条 第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特 許出願に開示されていない限り、その先行米国出願査提出日 以降で本出願書の日本国内または特許協力条約国際提出日ま での期間中に入手された、連邦規則法典第37編1条56項 で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開 示義務があることを認識しています。

(Application No.) (Filing Date) (出願番号) (出顆日) (Application No.) (Filing Date) (出颗母号) (出願日)

私は、私自身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表 明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところ に基ずく表明が全て真実であると信じていること、さらに故 意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第 18編第1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはそ の両方により処罰されること、そしてそのような故意による 虚偽の声明を行なえば、出願した、又は既に許可された特許 の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごと く宣誓を致します。

f hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

> **Priority Not Claimed** 優先権主張なし

11/01/2001 0 (Day/Month/Year Filed) (出願年月日)

(Day/Month/Year Filed) 0 (出戰年月日)

I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code. Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

> (Application No.) (Filing Date) (出願番号) (出顧日)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, 1 acknowledge, the duty to disclose information, which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Fedéral Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.

> (Status: Patented, Pending, Abandoned) (现况: 特許許可済、係属中、放棄済)

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可済、係属中、放棄済)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number,

# Japanese Language Declaration 📝 (日本語宣言書)

委任状: 私は下記の発明者として、本出順に関する一切の 手続きを米特許商帳局に対して遂行する弁星士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと)

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application, and transact all business. In the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

See Attachment A

古預送付先

Send Correspondence to: Brinks Hofer Gilson & Lione P.O. Box 10395 Chicago, Illinois 60610 (312) 321-4200

直接電話連絡先: (名前及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

(Supply similar information and signature for third and subsequent

唯一または第一発明者	<sup>-</sup> 名	Full name of sole or first inventor
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Masayoshi Nakagawa
発明者の著名	日付	Inventor's signature  Masayoshi Untagawa December 21, 20
住所		Residence Residence
		Niigata-ken, Japan
国推		Cilizenship
		Japan
私古石		Post Office Address C/O ALPS ELECTRIC CO., LTD.
	·	1-7 Yukigaya, Otsuka-cho, Ota-ku, Tokyo, Japan
第二共同発明者		Full name of second joint inventor, if any
		Tohru Nakazawa
第二共同発明者	日付	Second inventor's signature Date
		Tohru hebayayva December 21, 2001
住所		Residence Persidence
_		Niigata-ken, Japan
国籍	•	Cilizenship
		Japan
私各家		Post Office Address C/O ALPS ELECTRIC CO., LTD.
<u> </u>		1-7 Yukigaya, Otsuka-cho, Ota-ku, Tokyo, Japan

joint inventors.)

第三共同発明者	Pull name of third joint inventor, if any
	Hideki Abe
第三共同発明者 日付	Third inventor's signature Date
	Hideaki Abe December 21, 2001
住所	Residence
	Niigata-ken, Japan
国籍	Citizenship
	Japan
私書箱	Post Office Address
	c/o ALPS ELECTRIC CO., LTD.
	1-7 Yukigaya, Otsuka-cho, Ota-ku, Tokyo, Japan
	J., som may row out may row out out
•	
第四共同発明者	Full name of fourth joint inventor, if any
	Koji Nagao
第四共同発明者 日付	Fourth inventor's signature Date
住所	Koji Nagav December 21, 2001 Residence
<b>国籍</b>	Niigata-ken, Japan
쓰셔	Citizenship
77.4.11	Japan
私書箱	Post Office Address
	c/o ALPS ELECTRIC CO., LTD.
	1-7 Yukigaya, Otsuka-cho, Ota-ku, Tokyo, Japan
<b>第五共同発明者</b>	
D. 工大的无穷自	Full name of fifth joint inventor, if any
<b>第五共同発明者</b> 日付	Fifth inventor's signature Date
	Residence
<b>到</b> 籍	Citizenship
	or or enamp
 <b>公書箱</b>	Post Office Address
	c/o ALPS ELECTRIC CO., LTD.
	1-7 Yukigaya, Otsuka-cho, Ota-ku, Tokyo, Japan

# ATTACHMENT A

Guy W. Shoup	26,805
F. David AuBuchon	20,493
Gustavo Siller, Jr.	32,305
Jasper W. Dockrey	33,868
John C. Freeman	34,483
William F. Prendergast	34,699
Michael E. Milz	34,880
Paul E. Rauch	38,591
Tadashi Horie	40,437
Richard K. Clark	40,560
Joseph F. Hetz	41,070
Jason C. White	42,223
James A. Collins	43,557
Anthony P. Curtis	46,193

PATENTS ONLY	Our File No. 9281-4241
TO THE COMMISSION	
	MENTONIAIENTO
Please record the attached origin	nal document or copy thereof.
Name of Parties conveying an interest:	Name and Address of Party receiving an interest:
Masayoshi Nakagawa	Name: ALDS Staatria Co. Ltd.
Tohru Nakazawa	Name: ALPS Electric Co., Ltd. Internal Address:
Hideaki Abe	Street Address: 1-7 Yukigaya, Otsuka-cho
Koji Nagao	City: Ota-ku, Tokyo
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	State/Zip: Japan
·	Additional name(s) and addresses attached?
A distinct a smaller of convenience and viscol attached?	☐ Yes ☒ No
Additional name(s) of conveying party(ies) attached? ☐ Yes ☒ No	
3. Description of the interest conveyed:	<u> </u>
	Other:
Security Agreement Merger	
Execution Date: December 21, 2001	
Application number(s) or patent number(s). Additional she	eet attached? ∐ Yes ⊠ No
If this document is being filed together with a new applicat	tion, the execution date of the application is:
December 2	
Date:	
Patent Application No.(s)	Patent No.(s)
	·
Additional numbers attac	
Additional numbers attact  5. Name and address of party to whom correspondence	
concerning document should be mailed:	6. Number of applications and patents involved: 1
BRINKS HOFER GILSON & LIONE	7. Total fee (37 CFR 3.41) \$40.00
P.O. BOX 10395	7. Total ree (37 CFR 3.41) \$40.00  Second
CHICAGO, IL 60610	Authorized to be charged to Deposit Account
(312)321-4200	No. 23-1925
	8. Please charge any deficiencies in fee or credit
	any overpayment to Deposit Account No. 23-
00757	1925.
00.21	
PATENT TRADEMARK OFFICE	
DO NOT USE TI	HIS SPACE
Statement and signature.	<u> </u>
To the best of my knowledge and belief, the foregoing informat	tion is true and correct and any attached conv is a true
copy of the original document.	/ and and correct and any addence copy to a true
Marie Contraction of the Contrac	
Gustavo Siller, Jr., 32,305	1/9/04
	ignature Date
•	•
Total number of pages including cover she	eet, attachments, and document: 4

#### **ASSIGNMENT**

WHERE	AS, <u>Masayoshi Nakagawa, Tohru Nakazawa, Hideki Abe</u>
and Koji Nagao	
hereinafter called th	ne "Assignors", have made the invention described in the United
States patent applic	ation entitled MAGNETIC HEAD ACTUATOR HAVING FINELY
MOVABLE TRACKIN	G DEVICE
executed by Assigno	rs on the same date as this Assignment;

WHEREAS, ALPS ELECTRIC CO., LTD., a corporation organized and existing under the laws of Japan, having a place of business at 1-7 Yukigaya, Otsukacho, Ota-ku, Tokyo, Japan, hereinafter called the "Assignee", desires to acquire the entire right, title and interest in and to the invention and the patent application identified above, and all patents which may be obtained for said invention, as set forth below;

NOW, THEREFORE, in consideration of the sum of One Dollar (\$1.00), and other valuable and legally sufficient consideration, the receipt of which by the Assignors from the Assignee is hereby acknowledged, the Assignors have sold, assigned and transferred, and by these presents do sell, assign and transfer to the Assignee, the entire right, title and interest for the United States in and to the invention and the patent application identified above, and any patents that may issue for said invention in the United States; together with the entire right, title and interest in and to said invention and all patent applications and patents therefor in all countries foreign to the United States, including the full right to claim for any such application all benefits and priority rights under any applicable convention; together with the entire right, title and interest in and to all continuations, divisions, renewals and extensions of any of the patent applications and patents defined above; to have and to hold for the sole and exclusive use and benefit of the Assignee, its successors and assigns, to the full end of the term or terms for all such patents.

The Assignors hereby covenant and agree, for both the Assignors and the Assignors' legal representatives, that the Assignors will assist the Assignee in the prosecution of the patent application identified above; in the making and prosecution of any other patent applications that the Assignee may elect to make covering the invention identified above; in vesting in the Assignee like exclusive title in and to all such other patent applications and patents; and in the prosecution of any interference which may arise involving said invention, or any such patent application or patent; and that the Assignors will execute and deliver to the Assignee any and all additional papers which may be requested by the Assignee to carry out the terms of this Assignment.

The Commissioner of Patents and Trademarks is hereby authorized and requested to issue patents to the Assignee in accordance with the terms of this Assignment.

IN TESTIMONY WHEREOF, the Assignors have executed this agreement.

DATE:	December 21, 2001	Masayoshi Natagawa
		Inventor: Masayoshi Nakagawa
WITNE	SSED:	
DATE:	December 21, 2001	Ataushi Frahanashi
DATE:		Nobuhiro Hayashi
		V
DATE:	December 21, 2001	John Rabozawa
WITNES	SSED:	Inventor: Tohru Nakazawa
DATE:	December 21, 2001	ateushi Fahanashi
DATE:	December 21, 2001	Nobuhiro Hayashi
DATE:	December 21, 2001	Hideaki Abe
WITNES	SSED:	Inventor: Hideki Abe
DATE:	December 21, 2001	Otsushi Fahanashi
DATE:	December 21, 2001	Mobilio Hayashi
		$\mathscr{G}$

DATE: _	December 21, 2001	<del>.</del>	Koji Magao Inventor: Koji Nagao	-
WITNESS	ED:			
DATE: _	December 21, 2001	· ·	Nobuliw Hayashi Otsushi Frahanashi	
DATE: _	December 21, 2001	-	atsushi Fahanashi	-
DATE: _ WITNESS	ED-		Inventor:	
DATE: _				
DATE: _				
•				.*.
DATE:	ED.		Inventor:	
WITNESS  DATE: _	в <i>D</i> .			
DATE: _	· <u>·</u>			
DATE: _			Inventor:	
WITNESS	ED:			
DATE: _				
DATE:				
,	•			٠



MARCH 14, 2002

GUSTAVO SILLER, JR.
P.O. BOX 10395
CHICAGO, IL 60610



国。在1871年1985年1985年19

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE NOTICE OF RECORDATION OF ASSIGNMENT DOCUMENT

THE ENCLOSED DOCUMENT HAS BEEN RECORDED BY THE ASSIGNMENT DIVISION OF THE U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE. A COMPLETE MICROFILM COPY IS AVAILABLE AT THE ASSIGNMENT SEARCH ROOM ON THE REEL AND FRAME NUMBER REFERENCED BELOW.

PLEASE REVIEW ALL INFORMATION CONTAINED ON THIS NOTICE. THE INFORMATION CONTAINED ON THIS RECORDATION NOTICE REFLECTS THE DATA PRESENT IN THE PATENT AND TRADEMARK ASSIGNMENT SYSTEM. IF YOU SHOULD FIND ANY ERRORS OR HAVE QUESTIONS CONCERNING THIS NOTICE, YOU MAY CONTACT THE EMPLOYEE WHOSE NAME APPEARS ON THIS NOTICE AT 703-308-9723. PLEASE SEND REQUEST FOR CORRECTION TO: U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE, ASSIGNMENT DIVISION, BOX ASSIGNMENTS, CG-4, 1213 JEFFERSON DAVIS HWY, SUITE 320, WASHINGTON, D.C. 20231.

RECORDATION DATE: 01/09/2002

REEL/FRAME: 012477/0301

NUMBER OF PAGES: 4

BRIEF: ASSIGNMENT OF ASSIGNOR'S INTEREST (SEE DOCUMENT FOR DETAILS).

ASSIGNOR:

NAKAGAWA, MASAYOSHI

DOC DATE: 12/21/2001

ASSIGNOR:

NAKAZAWA, TOHRU

DOC DATE: 12/21/2001

ASSIGNOR:

ABE, HIDEAKI

DOC DATE: 12/21/2001

ASSIGNOR:

NAGAO, KOJI

DOC DATE: 12/21/2001

ASSIGNEE:

ALPS ELECTRIC CO., LTD. 1-7 YUKIGAYA, OTSUKA-CHO OTA-KU, TOKYO, JAPAN

SERIAL NUMBER: 10043739

PATENT NUMBER:

FILING DATE: 01/09/2002

ISSUE DATE:

012477/0301 PAGE 2

JEFFREY OLSEN, EXAMINER ASSIGNMENT DIVISION OFFICE OF PUBLIC RECORDS

#### ASSIGNMENT

W	HEREAS, <u>Masayoshi</u>	i Nakagawa, To	hru Nakazawa	a, Hideki A	be
and Koji	Nagao	<u> </u>			
hereinafter c	alled the "Assignors",	have made the	invention des	scribed in th	e United
States paten	application entitled_1	MAGNETIC HEAD	ACTUATOR HA	VING FINEL	Υ
MOVABLE T	RACKING DEVICE				
executed by A	Assignors on the same of	date as this Ass	ignment:		,

WHEREAS, ALPS ELECTRIC CO., LTD., a corporation organized and existing under the laws of Japan, having a place of business at 1-7 Yukigaya, Otsukacho, Ota-ku, Tokyo, Japan, hereinafter called the "Assignee", desires to acquire the entire right, title and interest in and to the invention and the patent application identified above, and all patents which may be obtained for said invention, as set forth below;

NOW, THEREFORE, in consideration of the sum of One Dollar (\$1.00), and other valuable and legally sufficient consideration, the receipt of which by the Assignors from the Assignee is hereby acknowledged, the Assignors have sold, assigned and transferred, and by these presents do sell, assign and transfer to the Assignee, the entire right, title and interest for the United States in and to the invention and the patent application identified above, and any patents that may issue for said invention in the United States; together with the entire right, title and interest in and to said invention and all patent applications and patents therefor in all countries foreign to the United States, including the full right to claim for any such application all benefits and priority rights under any applicable convention; together with the entire right, title and interest in and to all continuations, divisions, renewals and extensions of any of the patent applications and patents defined above; to have and to hold for the sole and exclusive use and benefit of the Assignee, its successors and assigns, to the full end of the term or terms for all such patents.

The Assignors hereby covenant and agree, for both the Assignors and the Assignors' legal representatives, that the Assignors will assist the Assignee in the prosecution of the patent application identified above; in the making and prosecution of any other patent applications that the Assignee may elect to make covering the invention identified above; in vesting in the Assignee like exclusive title in and to all such other patent applications and patents; and in the prosecution of any interference which may arise involving said invention, or any such patent application or patent; and that the Assignors will execute and deliver to the Assignee any and all additional papers which may be requested by the Assignee to carry out the terms of this Assignment.

The Commissioner of Patents and Trademarks is hereby authorized and requested to issue patents to the Assignee in accordance with the terms of this Assignment.

IN TESTIMONY WHEREOF, the Assignors have executed this agreement.

DATE: <u>December 2</u>	21, 2001	Masayoshi Natagawa
		Inventor: Masayoshi Nakagawa
WITNESSED:		,
·		
DATE: <u>December</u>	21, 2001	atsushi Frahanashi
DATE: <u>December</u>	21, 2001	Obuhiro Hayashi
•		
	•	F1 0 1
DATE: <u>December</u>	21, 2001	John nabogawa
		Inventor: Tohru Nakazawa
HIIM IDAADD		inventor. Ioniu Nakazawa
WITNESSED:		
•		
DATE: <u>December</u>	21, 2001	ataushi Fahanashi
DATE: December	21, 2001	Nobuhiro Hayashi
		$\theta$
		•
•		
·		11:1. k - Alex
DATE: <u>December</u>	r 21, 2001	Hideaki Abe
		Inventor: Hideki Abe
WITNESSED:		
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
DATE: December	r 21, 2001	Ottaushi Fahamashi Nobuhiw Hayashi
		160 16
DATE: December	r 21, 2001	Nobuhiro Hayashi

DATE: December 21, 2001	Koji Magao Inventor: Koji Nagao
WITNESSED:	
DATE: December 21, 2001	Nobuhiw Hayashi Citsushi Fahanashi
DATE: December 21, 2001	atsushi Fahanashi
DATE:	
WITNESSED:	Inventor:
DATE:	
DATE:	
DATE:	
WITNESSED:	Inventor:
DATE:	
DATE:	
DATE:	·
WITNESSED:	Inventor:
DATE:	·
DATE:	

(

Ç.

PATENTS ONLY Our File No. 9281-4241 TO THE CO 101955334 Please record the attached original document or copy thereof. 2. Name and Address of Party receiving an interest: Name of Parties conveying an interest: Masayoshi Nakagawa Name: ALPS Electric Co., Ltd. Tohru Nakazawa Internal Address: Hideaki Abe Street Address: 1-7 Yukigaya, Otsuka-cho Koji Nagao City: Ota-ku, Tokyo State/Zip: Japan Additional name(s) and addresses attached? ☐ Yes ⊠ No Additional name(s) of conveying arty(ies) attached? ☐ Yes 🛛 No Description of the interest conveyed: ☐ Change of Name Other: ☐ Security Agreement ☐ Merger Execution Date: December 21, 2001 Application number(s) or patent number(s). Additional sheet attached? ☐ Yes ☒ No If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is: December 21, 2001 Date Patent Application No.(s) Patent No.(s) Additional numbers attached? ☐ Yes ☒ No Name and address of party to whom correspondence 6. Number of applications and patents involved: 1 concerning document should be mailed: **BRINKS HOFER GILSON & LIONE** 7. Total fee (37 CFR 3.41) \$<u>40.00</u> P.O. BOX 10395 **Enclosed** CHICAGO, IL 60610 Authorized to be charged to Deposit Account (312)321-4200 No. 23-1925 8. 🖾 Please charge any deficiencies in fee or credit any overpayment to Deposit Account No. 23-1925. PATENT TRADEMARK OFFICE DO NOT USE THIS SPACE 00000138 10043739 /22/2002 TDIAZ1 40.00 OP FC:581 Statement and signature. To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document. Gustavo Siller, Jr., 32,305 Name of Person Signing

Signature

Total number of pages including cover sheet, attachments, and document: 4

Rev. Oct-97